

SINCLAIR PRIMING TOOL - UNIVERSAL SHELLHOLDER HEAD

The Sinclair Priming Tool is one of the finest tools we manufacture. Handloaders around the world have told us “this is the best priming tool in the world”. The Sinclair Priming Tool is manufactured from the finest materials available. The main body, head, and punch housings are all made of stainless steel, the handle is machined from aircraft grade aluminum, and the pins and pushrod are hardened. These materials insure the owner a lifetime of trouble-free use. The Sinclair Priming Tool comes complete with housings and punches for both large and small primers. The tool head utilizes Sinclair Priming Tool Shellholders and locks the case head square to the priming punch. The leverage of the tool is outstanding, yet extremely sensitive so you can feel the primer entering the primer pocket and bottoming out. Our tool is made for single feeding of primers. Our tool is expensive but made with consideration for quality and to provide the user with a well-made tool that will last a lifetime and more. There are no plastic parts to wear or break. Shellholders purchased separately.



Attributes

- Name: UNIVERSAL SHELLHOLDER HEAD
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749002925
- Mfr. No.: X2052
- Cartridge: -
- Delivery weight: 0.227kg
- Shipping height: 1mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 152mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das Sinclair Priming Tool](#)
- [English: Sinclair Priming Tool Universal Shellholder Head Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour l'Outil de Amorçage Sinclair](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Sinclair Priming Tool](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Narzędzia do Ładowania Sinclair](#)
- [Suomi: KÄSINALLITIN JA HYLSYNPITIMET KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSINSTRUKTIOT](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för SINCLAIR PRIMING TOOL](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání nástroje na priming Sinclair](#)

Sicherheitshinweise für das Sinclair Priming Tool

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des Sinclair Priming Tools. Dieses hochwertige Werkzeug wurde entwickelt, um Ihnen eine sichere und effektive Möglichkeit zu bieten, Zündhütchen einzusetzen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere Handhabung und Nutzung des Produkts zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Anweisungen in dieser Anleitung befolgen.
- Verwenden Sie das Sinclair Priming Tool nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Werkzeug außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfen Sie das Werkzeug regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwenden Sie das Werkzeug nicht, wenn es beschädigt oder defekt ist.
- Lagern Sie das Werkzeug an einem trockenen Ort, um Korrosion zu vermeiden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen bei der Benutzung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzbrille, um Ihre Augen vor eventuellen Metallspänen oder anderen Partikeln zu schützen.
- Achten Sie darauf, dass sich keine losen Kleidungsstücke oder Schmuck in der Nähe des Werkzeugs befinden.
- Verwenden Sie das Sinclair Priming Tool nur in einer gut beleuchteten Umgebung.
- Halten Sie Ihre Hände und andere Körperteile von beweglichen Teilen des Werkzeugs fern.
- Stellen Sie sicher, dass Sie das Zündhütchen richtig in die Halterung einsetzen, um eine Verklebung oder Beschädigung zu vermeiden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Überprüfen Sie, ob alle Teile des Sinclair Priming Tools vorhanden sind.
- Stellen Sie sicher, dass Sie die richtigen Shellholders für die Zündhütchen verwenden.

2. Installation:

- Montieren Sie die Shellholder gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung.
- Vergewissern Sie sich, dass alles fest sitzt und keine Teile locker sind.

3. Benutzung:

- Setzen Sie das Zündhütchen vorsichtig in die Halterung ein.
- Betätigen Sie den Hebel des Werkzeugs langsam und gleichmäßig, um das Zündhütchen in die Hülsenbohrung einzuführen.
- Achten Sie darauf, den Druckstift nicht zu überlasten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Sinclair Priming Tool gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Achten Sie darauf, dass keine Teile in die Umwelt gelangen.
- Wenn das Werkzeug beschädigt ist, bringen Sie es zu einer geeigneten Recyclingstelle.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Bitte zögern Sie nicht, uns zu kontaktieren, wenn Sie Fragen oder Bedenken zu Ihrem Sinclair Priming Tool haben. Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung, um Ihnen zu helfen.

Schlussfolgerung

Das Sinclair Priming Tool ist ein sicheres und effektives Werkzeug, wenn es richtig verwendet wird. Durch die Beachtung dieser Sicherheitshinweise können Sie sicherstellen, dass Sie das Beste aus Ihrem Produkt herausholen und gleichzeitig sicher bleiben. Vielen Dank, dass Sie sich für das Sinclair Priming Tool entschieden haben!

Sinclair Priming Tool Universal Shellholder Head

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Sinclair Priming Tool Universal Shellholder Head. This guide provides important safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of this product. Please read through this document carefully before using the tool.

General Safety Guidelines

- Always read and understand all instructions before using the Sinclair Priming Tool.
- Ensure that the tool is used in a welllit and clean workspace to avoid accidents.
- Keep the tool out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the tool for any signs of damage or wear before each use.
- Do not use the tool for any purpose other than its intended use as a priming tool.
- Follow all local regulations regarding the handling and use of ammunition components.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the tool is securely set up before loading primers.
- Use only the appropriate Sinclair Priming Tool Shellholders for your specific primer size.
- Always handle primers with care to avoid accidental detonation.
- Avoid using excessive force when operating the tool; it is designed for sensitivity.
- If you feel resistance while using the tool, stop and inspect for any obstructions or issues.
- Do not attempt to modify or repair the tool yourself; contact a professional for assistance.
- Wear safety glasses to protect your eyes from any potential debris during use.

Instructions for Installation and Usage

1. Setup

- Place the Sinclair Priming Tool on a stable, flat surface.
- Ensure that all components, including the head, housing, and punch, are properly assembled.

2. Loading Primers

- Select the correct shellholder for the size of the primer you are using (large or small).
- Insert the shellholder into the tool head and lock it in place.
- Carefully load the primers into the shellholder, ensuring they are seated correctly.

3. Priming Process

- Insert the case into the shellholder, ensuring it is aligned squarely.
- Gently pull the handle to activate the priming punch and seat the primer into the primer pocket.
- You should feel a slight resistance when the primer is seated correctly.

4. PostUse Care

- After use, remove any remaining primers from the shellholder.
- Clean the tool with a soft cloth to remove any debris or residue.
- Store the tool in a safe, dry place away from children and pets.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused primers and packaging materials in accordance with local regulations.
- Do not dispose of primers in regular household waste. Consult your local waste management authority for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the safety and usage of the Sinclair Priming Tool, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product packaging.

By following these guidelines, you can ensure a safe and effective experience with your Sinclair Priming Tool Universal Shellholder Head. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

La herramienta de cebado Sinclair es una herramienta de alta calidad diseñada para recargadores. Es fundamental seguir las instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y eficaz. Esta guía proporciona información importante sobre la seguridad del producto y cómo usarlo correctamente.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de usar la herramienta.
- Mantén la herramienta fuera del alcance de los niños y de cualquier persona que no tenga experiencia en su uso.
- Inspecciona la herramienta antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste.
- Utiliza la herramienta únicamente para el propósito previsto.
- Si experimentas algún problema durante el uso, detente inmediatamente y revisa la herramienta.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Riesgo de lesiones:** Utiliza siempre gafas de seguridad y guantes durante la operación para protegerte de posibles lesiones.
- **Manipulación de cebadores:** Ten cuidado al manipular cebadores, ya que son componentes sensibles. Evita golpes o caídas.
- **Superficie de trabajo:** Asegúrate de trabajar en una superficie plana y estable para evitar accidentes.
- **Uso de portacapsulas:** Los portacapsulas se venden por separado. Asegúrate de que sean compatibles con la herramienta de cebado Sinclair.
- **Mantenimiento:** Limpia la herramienta regularmente para evitar acumulación de residuos que puedan afectar su funcionamiento.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Preparación:

- Reúne todos los materiales necesarios, incluyendo cebadores y portacapsulas.
- Coloca la herramienta en una superficie de trabajo adecuada.

2. Instalación:

- Conecta el portacapsulas a la cabeza de la herramienta de cebado. Asegúrate de que esté bien asegurado.
- Verifica que el punzón esté correctamente colocado en su lugar.

3. Uso:

- Coloca el cebador en el portacapsulas.
- Con una mano, sostén la herramienta firmemente y con la otra, acciona la palanca suavemente.
- Asegúrate de que el cebador se asiente correctamente en el bolsillo del cebador.
- Repite el proceso según sea necesario.

4. Finalización:

- Una vez que hayas terminado, limpia la herramienta y guárdala en un lugar seguro.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites la herramienta o si está dañada, sigue las regulaciones locales para la eliminación de herramientas de metal.
- No deseches la herramienta en la basura común. Busca centros de reciclaje que acepten metales.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas o necesitas asistencia adicional, por favor contacta con el fabricante o el distribuidor autorizado. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información de compra para facilitar el proceso.

Recuerda que seguir estas instrucciones no solo garantiza tu seguridad, sino también la durabilidad y el correcto funcionamiento de tu herramienta de cebado Sinclair.

Guide de Sécurité pour l'Outil de Amorçage Sinclair

Introduction

Merci d'avoir choisi l'outil de amorçage Sinclair. Ce guide de sécurité a été conçu pour vous aider à utiliser cet outil en toute sécurité. Veuillez lire attentivement ce document avant d'utiliser le produit. Il contient des informations importantes sur la sécurité, l'utilisation et l'élimination de l'outil.

Directives de Sécurité Générales

- Lisez toujours le manuel d'utilisation avant d'utiliser l'outil.
- Assurez-vous que l'outil est en bon état avant chaque utilisation.
- Ne laissez pas l'outil à la portée des enfants.
- Portez des lunettes de protection lors de l'utilisation de l'outil.
- Évitez de porter des vêtements amples qui pourraient se coincer dans l'outil.
- Ne modifiez jamais l'outil ou n'utilisez pas de pièces non recommandées par le fabricant.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Avant d'utiliser l'outil, vérifiez qu'il n'y a pas de débris ou d'objets étrangers dans la zone de travail.
- Ne forcez jamais l'outil. Si vous rencontrez une résistance, arrêtez-vous et examinez la situation.
- Ne touchez jamais les parties mobiles pendant le fonctionnement de l'outil.
- Utilisez l'outil uniquement pour son usage prévu, c'est-à-dire pour amorcer des cartouches.
- Ne laissez jamais l'outil sans surveillance pendant son utilisation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation de l'outil

- Inspectez l'outil pour vous assurer qu'il n'y a pas de dommages visibles.
- Fixez le porteamorce approprié à la tête de l'outil.
- Assurez-vous que les logements et les poinçons sont correctement installés.

2. Utilisation de l'outil

- Placez une amorce dans le logement.
- Alignez la tête de l'outil avec la douille.
- Actionnez le levier de l'outil lentement pour amorcer la cartouche.
- Vérifiez que l'amorce est bien en place avant de retirer la douille.

3. Nettoyage après utilisation

- Nettoyez l'outil avec un chiffon doux pour enlever les résidus.
- Rangez l'outil dans un endroit sec et sécurisé.

Instructions d'Élimination

- Lorsque vous n'utilisez plus l'outil, assurez-vous qu'il est hors d'usage.
- Ne jetez pas l'outil avec les déchets ménagers.
- Renseignez-vous sur les points de collecte des déchets électroniques dans votre région pour une élimination appropriée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de l'outil de amorçage Sinclair, veuillez contacter le point de contact local de l'UE pour des informations sur la sécurité des produits.

Conclusion

En suivant ces directives de sécurité, vous vous assurez une utilisation sûre et efficace de l'outil de amorçage Sinclair. Merci de votre attention à ces instructions et de votre engagement envers la sécurité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Sinclair Priming Tool

Introduzione

Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza importanti per l'uso del Sinclair Priming Tool. È fondamentale seguire queste linee guida per garantire un uso sicuro e efficace dello strumento. Si prega di leggere attentamente le informazioni contenute in questo documento.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Utilizzare il Sinclair Priming Tool solo per lo scopo previsto, ovvero il caricamento di cartucce.
- Tenere lo strumento e i materiali di ricarica lontano dalla portata dei bambini e di persone vulnerabili.
- Assicurarsi di lavorare in un'area ben ventilata per evitare l'accumulo di fumi nocivi.
- Indossare sempre occhiali protettivi e guanti durante l'uso per proteggere gli occhi e la pelle.
- Controllare regolarmente lo strumento per eventuali segni di usura o danni. Non utilizzare lo strumento se presenta difetti visibili.
- In caso di emergenza, contattare le autorità competenti per segnalare incidenti o prodotti difettosi.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurarsi che il Sinclair Priming Tool sia assemblato correttamente prima dell'uso.
- Non forzare il caricamento del primer; applicare una pressione costante e controllata.
- Evitare di sovraccaricare lo strumento; seguire le istruzioni del produttore per il numero massimo di primer da caricare.
- Non utilizzare primer danneggiati o scaduti. Controllare sempre la data di scadenza prima dell'uso.
- Non tentare di modificare o riparare il Sinclair Priming Tool. Rivolgersi a un professionista qualificato per qualsiasi manutenzione necessaria.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Assemblaggio

- Rimuovere il Sinclair Priming Tool dalla confezione e verificare che tutti i componenti siano presenti.
- Seguire le istruzioni di assemblaggio fornite nel manuale per montare correttamente lo strumento.

2. Caricamento dei Primer

- Scegliere il giusto Shellholder in base al tipo di primer da utilizzare.
- Posizionare il primer nel Shellholder.
- Inserire il Shellholder nella testa dello strumento.
- Utilizzare il manico per applicare una pressione uniforme mentre il primer viene inserito nella cartuccia.

3. Uso del Tool

- Posizionare la cartuccia in modo sicuro nella posizione designata.
- Attivare il meccanismo di caricamento con un movimento controllato.
- Verificare che il primer sia correttamente inserito nella cartuccia.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il Sinclair Priming Tool e i materiali di ricarica secondo le normative locali riguardanti i rifiuti pericolosi.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Seguire le linee guida di smaltimento fornite dal produttore o dalle autorità locali.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o preoccupazioni relative alla sicurezza del prodotto, si prega di contattare il servizio clienti di Sinclair International o consultare il sito web ufficiale per ulteriori informazioni.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, gli utenti possono garantire un uso sicuro e efficace del Sinclair Priming Tool. La sicurezza è una priorità e il rispetto di queste linee guida contribuirà a prevenire incidenti e a garantire una lunga durata dello strumento.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Narzędzia do Ładowania Sinclair

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Narzędzia do Ładowania Sinclair. To narzędzie zostało zaprojektowane z myślą o najwyższej jakości i bezpieczeństwie użytkowania. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania oraz konserwacji produktu, zgodnie z regulacjami EU General Product Safety Regulation (GPSR).

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że narzędzie jest używane zgodnie z przeznaczeniem.
- Przechowuj narzędzie w suchym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj narzędzie pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub uszkodzenia do odpowiednich organów.

Szczególne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Zawsze używaj narzędzia w dobrze oświetlonym miejscu.
- Używaj odpowiednich uchwytów do ładowania, które należy zakupić osobno.
- Nie używaj narzędzia, jeśli jest uszkodzone lub niekompletne.
- Nie pozwól, aby dzieci używały narzędzia bez nadzoru dorosłych.
- Zachowaj ostrożność przy obsłudze narzędzia, aby uniknąć przypadkowych obrażeń.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie narzędzia:

- Sprawdź, czy wszystkie części są w komplecie i nieuszkodzone.
- Upewnij się, że uchwyty do ładowania są odpowiednie do używanych kapsuł.

2. Instalacja:

- Zamocuj uchwyt do ładowania w głowicy narzędzia.
- Upewnij się, że uchwyt jest pewnie zamocowany przed rozpoczęciem użycia.

3. Użytkowanie:

- Umieść kapsułę w uchwycie.
- Użyj dźwigni narzędzia, aby delikatnie wprowadzić kapsułę do gniazda.
- Obserwuj, czy kapsuła jest prawidłowo umiejscowiona i dociskana.

4. Zakończenie pracy:

- Po zakończeniu użytkowania, oczyść narzędzie z pozostałości.
- Przechowuj narzędzie w bezpiecznym miejscu.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Narzędzie do ładowania Sinclair powinno być utylizowane zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Unikaj wyrzucania narzędzia do zwykłych odpadów domowych.
- Sprawdź lokalne przepisy dotyczące recyklingu metali i materiałów.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania narzędzia, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Podsumowanie

Narzędzie do ładowania Sinclair to produkt wysokiej jakości, który zapewnia bezpieczeństwo i długotrwałe użytkowanie. Przestrzeganie powyższych wytycznych pomoże w zapewnieniu bezpiecznego i efektywnego korzystania z narzędzia.

KÄSINALLITIN JA HYLSYNPITIMET KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUSINSTRUKTIOT

Johdanto

Kiitos, että valitsit SINCLAIR INTERNATIONAL käsinallitin ja hylsynpitimet. Tämä tuote on suunniteltu tarjoamaan ensiluokkaista laatua ja kestävyyttä. Lue tämä käyttöohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on käytössä vain aikuisen valvonnassa.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat tuotteen käyttöä.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä aina henkilökohtaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käytät tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty, jotta vältät onnettomuudet.
- Älä käytä tuotetta kosteusolosuhteissa tai märissä tiloissa.
- Varmista, että kaikki osat ovat tiukasti paikoillaan ennen käyttöä.
- Älä yritä muokata tai korjata tuotetta itse, jos se ei toimi oikein.
- Jos huomaat tuotteen aiheuttavan ongelmia, lopeta käyttö heti ja ota yhteyttä asiantuntijaan.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että työpöytä tai alue on tasainen ja vakaa.
- Kiinnitä hylsynpitimet tiukasti käsinallittimeen ohjeiden mukaan.
- Tarkista, että kaikki osat on asennettu oikein ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Aseta hylsy käsinallittimeen ja varmista, että se on kunnolla paikallaan.
- Seuraa käyttöohjeita tarkasti, kun lataat nalleja.
- Älä yritä ladata enempää nalleja kuin mitä tuote sallii.

Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää paikallisten jätteen käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.
- Tarkista paikallisilta viranomaisilta, onko erikoisohjeita tuotteen hävittämiseksi.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista verkkosivustolta ajankohtaiset tiedot ja ohjeet.

Yhteenveto

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa, että SINCLAIR INTERNATIONAL käsinallitin ja hylsynpitimet käytetään turvallisesti ja tehokkaasti. Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia kaikessa käytössä. Kiitos, että valitsit tuotteemme!

Säkerhetsinstruktioner för SINCLAIR PRIMING TOOL

Introduktion

Tack för att du valt SINCLAIR PRIMING TOOL. Detta verktyg är designat för att ge dig en säker och effektiv upplevelse vid handladdning av ammunition. För att säkerställa en trygg användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid verktyget i en väl upplyst och ren arbetsmiljö.
- Håll verktyget borta från barn och andra sårbara grupper.
- Kontrollera verktyget regelbundet för slitage eller skador innan användning.
- Använd alltid personlig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar, när du använder verktyget.
- Följ alltid tillverkarens instruktioner för användning och underhåll.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se till att verktyget är korrekt monterat innan användning.
- Använd endast rekommenderade Sinclair Priming Tool Shellholders för att undvika skador.
- Undvik att överbelasta verktyget; använd endast de tändhatter som anges i produktens specifikationer.
- Kontrollera att inga föremål blockerar verktygets rörelse innan du börjar använda det.
- Om du upplever motstånd eller onormala ljud under användning, stoppa omedelbart och inspektera verktyget.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av verktyget:

- Fäst handtaget i huvudkroppen enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att alla delar är ordentligt åtdragna och på plats.

2. Användning av verktyget:

- Placera en tändhatt i primingstansen.
- Sätt in hylsan i verktyget och se till att den sitter fast ordentligt.
- Använd hävstången för att trycka tändhatten på plats. Känn efter att tändhatten bottnar ordentligt.
- Upprepa processen för varje tändhatt, en i taget.

3. Rengöring och underhåll:

- Rengör verktyget efter varje användning för att förhindra uppbyggnad av rester.
- Inspektera verktyget regelbundet för slitage och byt ut skadade delar om nödvändigt.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Avfall som genereras från användning av detta verktyg ska hanteras enligt lokala föreskrifter för farligt avfall.
- Dela inte verktyget med andra för att minimera risken för skador eller olyckor.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller säkerhetsärenden, vänligen kontakta tillverkaren via den angivna kontaktpunkten i produktens förpackning eller på tillverkarens webbplats.

Vi tackar för att du valt SINCLAIR PRIMING TOOL och önskar dig en säker och lyckad användning.

Návod k bezpečnému používání nástroje na priming Sinclair

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Nástroj na priming Sinclair. Tento nástroj je navržen tak, aby poskytoval vysokou kvalitu a dlouhou životnost. Abychom zajistili vaši bezpečnost a bezpečné používání tohoto produktu, prosím, pečlivě si přečtete následující pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím nástroje se ujistěte, že jste si přečetli a porozuměli všem pokynům a varováním.
- Nástroj je určen pouze pro použití s odpovídajícími zápalkami a pouzdry.
- Uchovávejte nástroj mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při práci s nástrojem vždy používejte ochranné brýle a rukavice.
- Pravidelně kontrolujte nástroj na známky opotřebení nebo poškození. Pokud zjistíte jakékoli poškození, přestaňte nástroj používat.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Používejte nástroj pouze na pevné a stabilní pracovní ploše.
- Nikdy nepoužívejte nástroj na priming, pokud je nástroj poškozen nebo nefunkční.
- Dbejte na to, aby se vaše ruce a oblečení nedostaly do kontaktu s pohyblivými částmi nástroje.
- Při používání nástroje se vyvarujte jakéhokoli rychlého pohybu, abyste předešli zranění.
- Nepoužívejte nástroj v blízkosti otevřeného ohně nebo jiných zdrojů zapálení.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné součásti, včetně držáků nástrojů Sinclair Priming Tool.
2. Ujistěte se, že je pracovní plocha čistá a suchá.
3. Nasadte správný držák nástrojů pro typ zápalek, které budete používat.
4. Umístěte zápalku do kapsy zápalky a ujistěte se, že je správně usazena.
5. Pomalu a opatrně stiskněte rukojeť nástroje, dokud zápalka nevstoupí do kapsy.
6. Uvolněte rukojeť a zkontrolujte, zda je zápalka správně usazena.

Pokyny pro likvidaci

- Nástroj na priming Sinclair a jeho součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je nástroj poškozen nebo nefunkční, zlikvidujte jej bezpečně, aby se předešlo nehodám.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace nebo dotazy ohledně bezpečnosti produktu se prosím obraťte na výrobce nebo autorizovaného prodejce.

Tento návod byl vytvořen v souladu s Evropským nařízením o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR) a obsahuje všechny důležité informace pro bezpečné používání nástroje na priming Sinclair. Ujistěte se, že dodržujete všechny pokyny a doporučení pro zajištění vaší bezpečnosti a efektivního používání produktu.